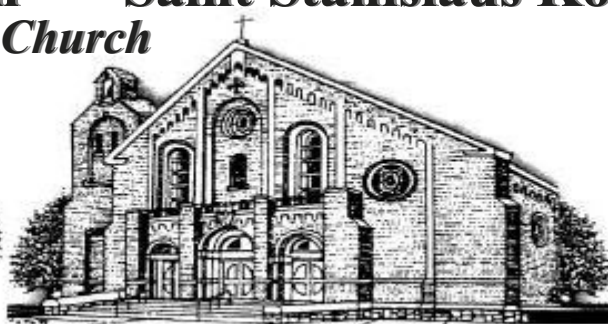
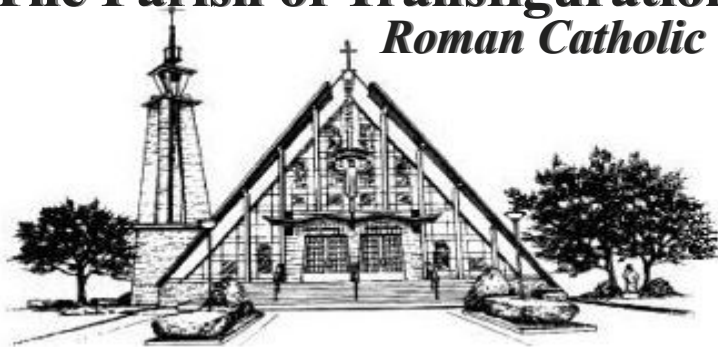


# The Parish of Transfiguration ~ Saint Stanislaus Kostka

## Roman Catholic Church



64-25 Perry Avenue

Maspeth, NY 11378

57-15 61st Street

**Rev. Msgr. Joseph P. Calise, Pastor**

**Rectory/Mailing Address: 57-15 61st Street, Maspeth, NY 11378**

**718-326-2185/2236**



**Fax: 718-416-2108**

**Email: [Transtans@gmail.com](mailto:Transtans@gmail.com)**

**Website: [Transtans.org](http://Transtans.org)**

**Mission Statement:** Grateful for God's Blessings, the Mission of Transfiguration-St. Stanislaus Kostka Parish is to pass on the message of God's love for each and all within its diverse community.

### PASTORAL STAFF

**Rev. Vytautas Volertas**, Parochial Vicar

**Rev. Joseph Wilson**, Parochial Vicar

**Rev. Msgr. Edward Doran**, Retired, In Residence

**Deacon Andrzej Lewandowski**

**Deacon Ed O'Connell**

**Deacon Arthur Griffin** (Retired)

**Deacon William Oggeri** (Retired)

**Mrs. Catherine Mangone**, St. Stanislaus Academy Principal

**Alison Morisi** Coordinator of Religious Education

**Maria Flaim**, Music Ministry

**Andrew Clavin**, Music Ministry

### PARISH STAFF

**Karin Gully**, Secretary

**Charles Riggio**, Secretary

**Michael Wierzbicki**, Director of Buildings & Grounds@ Transfiguration

### RECTORY OFFICE HOURS

**Monday - Friday:**

**9:00am - 12 Noon**

**1:00pm - 5:00pm**

**6:00pm - 8:00pm**

*No office hours Saturday/Sunday  
(by appointment only)*

Donate  
online



### **St. Stanislaus Kostka Catholic Academy of Queens**

Serving the Community of Maspeth

61-17 Grand Ave, Maspeth, NY 11378

[Ststanscaqn.org](http://Ststanscaqn.org) • 718-326-1585 • [ststansnews@gmail.com](mailto:ststansnews@gmail.com)

### **Religious Education**

For registration call 718-326-2185 Grades 1 thru 8

### MASS SCHEDULE

**Sunday Vigil** (Saturday)

4:00 pm at St. Stanislaus Church (temporarily)

**Sunday**

8:00am at St. Stanislaus Church

9:30am at Transfiguration Church

11:00am at St. Stanislaus Church

11:30am at Transfiguration (Lithuanian)

(Last Sunday of the month except July and August)

12:30pm at Transfiguration (Latin)

12:30pm at St. Stanislaus (Spanish)

**Weekdays (Monday - Saturday)**

8:30 am at St. Stanislaus

**Weekdays (Monday - Friday)**

12 Noon at St. Stanislaus (temporarily)

### **Holy Days of Obligation**

To be announced... See Mass schedule in bulletin

All Masses are Live Streamed via our Website, Facebook Page or YouTube Channel

Both Churches and Transfiguration Parish Hall are wheelchair accessible.



### **Reconciliation/Confessions:**

Saturday: 3:15pm - 3:45pm @Transfiguration Church or call rectory for appointment

### **Baptism**

To arrange for Baptism, please call the Rectory and ask to speak with one of the Priests.

### **Matrimony**

Marriage arrangements must be made at least six months prior to the wedding date.

Please log on to [www.pre-cana.org](http://www.pre-cana.org) for complete information about marriage preparation in the Diocese.

### **Devotions**

*Miraculous Medal Novena*

Monday: 6:00 pm at Transfiguration (English)

Saturday: after 8:30am Mass, at St. Stanislaus Church

*Holy Hour with Exposition & Benediction*

First Friday of every month, 11:00am @Transfiguration

*Rosary*

Mon - Sat.: after 8:30am Mass, at St. Stanislaus

Mon - Fri: 11:30am before Noon Mass, at Transfiguration

## Mass Intentions at St. Stanislaus Kostka

- Sunday February 7**  
8:00 †Lottie Caso  
Req. by Lewandowski Family
- 11:00 †Antoinette Martino  
Req. by Joe Martino
- 12:30 † Gabino De Jesus  
Spanish Req. by Jeannine Byrne
- Monday February 8**  
8:30 †The Lang Family  
Req. by Charlotte Hicks
- Tuesday February 9**  
8:30 †Teresa and Frank Fazzolari  
Happy Anniversary in Heaven  
Req. by Savino and Robert Fazzolari
- Wednesday February 10**  
8:30 †Bobby Hutter  
Req. by Theresa and Bob Hutter
- Thursday February 11**  
8:30 †Josephine Donowski  
Req. by O'Sullivan Family
- Friday February 12**  
8:30 †Sylvester J. Sangirardi  
Req. by Fran & Hank Meyerhoeffer
- Saturday February 13**  
8:30 †Richard Finer  
Req. by Barbara Cunneely
- Sunday February 14**  
8:00 †Frances and Charles Laux  
Req. by Arlene Laux
- 11:00 †Joseph Kelly Jr.  
Req. by Ronnie Kelly
- 12:30 †Gabino De Jesus  
Spanish Req. by Jeannine Byrne
- † Blanca Barretto  
Req. by Daughter



The Flower are donated this week  
at St. Stanislaus Kostka Church  
In Memory of  
Rose Simone  
Requested by Tina Fioretti.



In the Gospel today, we find that Jesus would rise very early before dawn and go to a deserted place to pray and then he went out to preach and to heal. **Please pray for the poor and suffering, knowing that you are bringing the love and peace of Jesus to those who live in fear and doubt, loneliness and dread.**

En el Evangelio de hoy, nos damos cuenta que Jesus se levantaba temprano, antes del amanecer, y se iba a un lugar abandonado a rezar para luego irse a predicar y curar. **Por favor oren por los pobres y sufridos, sabiendo que estas llevando el amor y paz de Jesus a aquellos que viven en temor y duda, soledad y terror.**

## FEBRUARY 7, 2021

*Readings for the week of February 7, 2021*  
*The Fifth Sunday in Ordinary Time*

**Monday:** Gn 1:1-19; Ps 104:1-2a, 5-6, 10, 12, 24, 35c; Mk 6:53-56

**Tuesday:** : Gn 1:20 — 2:4a; Ps 8:4-5, 6-7, 8-9; Mk 7:1-13

**Wednesday:** : Gn 2:4b-9, 15-17; Ps 104:1-2a, 27-28, 29bc-30; Mk 7:14-23

**Thursday:** Gn 2:18-25; Ps 128:1-2, 3, 4-5; Mk 7:24-30

**Friday:** Gn 3:1-8; Ps 32:1-2, 5, 6, 7; Mk 7:31-37

**Saturday:** Gn 3:9-24; Ps 90:2, 3-4abc, 5-6, 12-13; Mk 8:1-10

**Sunday:** Lv 13:1-2, 44-46; Ps 32:1-2, 5, 11; 1 Cor 10:31 — 11:1; Mk 1:40-45

**Welcome!**  
Please Register  
With The Parish

### Parish Registration

**Question:** Why is it so important that we register in a parish? Isn't it good enough that we go to Mass?

**Answer:** Registration is the official way we join a parish community. Many people think that because they attend a particular parish they automatically belong. But becoming a registered parishioner requires signing up, formally enrolling yourself in a parish.

At times, young adults who have moved away for years think they are still signed up under their parents. However, as adults, they should register separately from their parents; all it takes is completing a registration form (you can find one on our website <https://transtans.org/important-forms/> or call the rectory).

Registration is a commitment to a community, a way to be included in the religious, social, and ministerial activities of your parish.

Registration shows you belong. It is also necessary for certain benefits, like scheduling sacraments, obtaining sponsor certificates, letters for immigration purposes and getting donation statements for taxes.

Registering in your parish is a statement of faith and confidence in the life and work of your parish.

### Registro parroquial

**Pregunta:** ¿Por qué es tan importante que nos registremos en una parroquia? ¿No es suficiente que vayamos a misa?

**Respuesta:** el registro es el oficial forma

## Mass Intentions at Transfiguration

- Saturday February 6 (at St. Stanislaus)**  
4:00 †Helen Raynis  
Req. by Family
- Sunday February 7 (at Transfiguration)**  
9:30 † Walter Doerrbecker Jr.  
Birthday in Heaven  
Req. by Sharon Doerrbecker
- 12:30 Improved health for Nina Lammert  
Latin Req. by Gully Family
- Monday February 8 (at St. Stanislaus)**  
12:00 †Johanna Vallely  
Req. by Joan Vallely
- Tuesday February 9 (at St. Stanislaus)**  
12:00 People of the Parish
- Wednesday February 10 (at St. Stanislaus)**  
12:00 †William "Billy" Mc Closkey  
Req. by Project Hope
- Thursday February 11 (at St. Stanislaus)**  
12:00 † Eladia Colon birthday in heaven  
Req. by Terry Marrero
- Friday February 12 (at St. Stanislaus)**  
12:00 † Carmen Ruiz  
Req. by Friend
- Saturday February 13 (at St. Stanislaus)**  
4:00 †Clara, Raymond, Harold Boerke  
Req. by Lois and Bob Lepore
- Sunday February 14 (at Transfiguration)**  
9:30 Holy Name Society
- 12:30 † Mladen Vrankovic  
Latin Req. by Wife

en que nos unimos a una comunidad parroquial. mucha gente piensa que porque asisten a una parroquia en particular, automáticamente pertenecen. Pero convertirse en un feligrés registrado requiere registrarse, formalmente inscribirse en una parroquia.

A veces, los adultos jóvenes que se han mudado durante años piensan que están todavía inscrito con sus padres. Sin embargo, como adultos, deben registrarse por separado de sus padres; todo lo que necesita es completar un formulario de registro (puede encontrar uno en nuestro sitio web <https://transtans.org/important-forms/> o llame a la rectoría). El registro es un compromiso con comunidad, una forma de ser incluido en lo religioso, social y actividades ministeriales de su parroquia.

El registro muestra que perteneces. También es necesario para ciertos beneficios, como programar sacramentos, obtener certificados de patrocinador, cartas para propósitos de inmigración y obtener declaraciones de donación de impuestos..

Registrarse en su parroquia es una declaración de fe y confianza en la vida y obra de su parroquia.

## THE FIFTH SUNDAY OF ORDINARY TIME



This Lent, let's not focus on what we give up. Let's focus on who God wants us to become. We can do that together, if you join me for Dynamic Catholic's **BEST LENT EVER**.

Beginning on Ash Wednesday and continuing through all forty days of Lent, you will receive an email and short video from Matthew Kelly based on his book *I Heard God Laugh*, to help you reflect and encourage you on your own personal journey throughout this Lenten season.

The program is completely free, and signing up is easy: just visit [BestLentEver.com](http://BestLentEver.com), enter your name and email address, and you're ready to go!

If there are people in your life who you think would benefit from this program—whether friends, family or even acquaintances—I strongly encourage you to invite them to sign up as well. This is a wonderful program, and the only thing that could make it better is doing it with someone you love.

Again, signing up is simple and easy, so don't miss out on this incredible opportunity.



IT'S NOT WHAT YOU GIVE UP

**It's Who  
You Become**



### The Distribution of Ashes

February 17, 2021

According to the Diocesan Chancery guidelines the following regulation is set:

The Priest will offer prayer of blessing over the ashes with Holy Water.

The Priest will then say the formula once: "Remember that you are dust and unto dust you will return" For those who are present and come forward, the ashes will be sprinkled on the head without saying anything, and quickly move on to the next person.

**ALL MUST WEAR MASKS, KEEP SOCIAL DISTANCE.**

Distribution of ashes will take place at the following times.

Schedule: 8:30 am (Mass) 12:00 pm (Mass) 3:00pm (Word Service) 7:00pm Mass all will take place at St. Stanislaus Kostka Church.



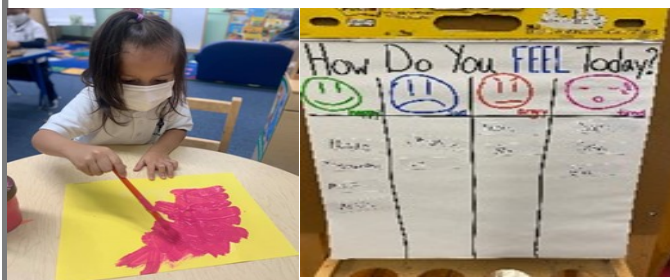
*Please pray for our Parishioners, Family Members & Friends who are ill, those on our Tree of Life and for the intentions on our Parish website Prayer Request Page.*

Elizabeth Acunto, Richard Almash, Catherine Bakich, Mary Barone, Roland, Robert Benchik, Rose Bencivenga, Delores Bernardo, Diane Bitting, Mike Brawley, Eileen Breen, Marie Calabrese, Msgr. Calise, Anthony Carrano, Claire Casale, Donna Borg Castillo, Michael Chambers, Brandon Citteria, Christopher & Cathy DeSimone, Baby Rocco DiMaggio, Timothy Doherty, Francine, Linda, Maria Elena Dragonetti, Pia Frank, Charlie Gagliardo, Natalie Grogan, Gregory Greco, Samantha Green, Teresa & John G., Zen, Michelle Harris, Claudette Hartley, Geraldine Haverty, Estuardo Hernandez, Jose Hernandez, Orfelina Hernandez, Una Hickey, Ellen Hughes, John Kantlis, Arthur Kaplan, Gary & Nina Lammert, Debbie Langone, Grace Lasota, Faith Lenihan, Kathleen Loftus, Alice Macaluso, Marilyn Macaluso, Esther Martinez, Jorge Martinez, Maria & Mario Matarrese, Susan McCarthy, Catherine Moran, Millicent Morris, Roland Muller, Mike Murphy, Agnes Murphy, Tom Murphy, Nanette Murray, Patricia Nappi, Johnny Neid, Baby Giavanna Grace Pagnozzi, Alfred Parsard, Baby Lucy Parish, Mary Pennetti, John Phelan, Patricia Pilewski, Louis Pittelli, Ronald Pugliese, Helen Rella, Neff Rella, Maureen Rosado, Barbara Sanders, Neal Scahill, Margaret Scaturro, Stacey Siegel, Angie Signorelli, Virginia Specker, Cindi Thompson, Lu Ann Onorato-Usuriello, Fr. Vytas, Lucille Venturo, Julia Wagner, Maria & Reinhold Wagner, Maryann Walter, Robin Walter, T.C. Water, Ronnie Zimmermann, John and MaryAnn Zero

### Educating the Whole Child

[St. Stanislaus Kostka Catholic Academy of Queens](#), prides itself on the education opportunities provided to our students. In addition to a rigorous academic program, students are provided with rich and varied activities that seek to educate the whole child.

At [St. Stanislaus Kostka Catholic Academy of Queens](#), we



understand that art, music, and physical activity are vital components of a child's development. Students can take part in the many special classes available each week. Students participate in unique activities such as music, sports, choir, and acting, altar serving.

We also believe that the social emotional support of students and families is important, especially during these challenging times. All students have access to counseling services and families are given resources to support their children through our collaboration with PDHP.

[St. Stanislaus Kostka Catholic Academy of Queens](#) supports the potential of all learners. Our teachers and staff are trained to serve students with disabilities as well as English Language Learners. Professional development consistently focuses on strategies for improving academic instruction for at-risk students to ensure their success.



*Saint Stanislaus Kostka Catholic Academy of Queens  
Home Academy Raffle*

**“Check out our biggest  
fundraiser for this year,  
Feel the Love  
“Valentine” Home  
Academy Raffle.  
We have great prizes to**





IT'S NOT WHAT YOU GIVE UP

# It's Who You Become

**A Life-Changing  
Lenten Experience**

Embrace a deeper, more spiritually rewarding life, and lose yourself in God this Lent.

Visit **BestLentEver.com** to take the first step toward unlocking your God-given potential.

**SIGN UP AT BESTLENTEVER.COM**



This Lent, join Matthew Kelly and the Dynamic Catholic team for **BEST LENT EVER** - a free series of emails and video reflections that will help you to discover or rediscover God through prayer.

Apoye a nuestra parroquia donde quiera que esté con donaciones en línea